



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des
soumissions\Travaux publics et Services
gouvernementaux Canada
Building S-111, Rm C-114
101 Menin Rd. Garrison Petawawa
Petawawa
Ontario
K8H 2X3
Bid Fax: (613) 687-6656

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of the
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada Supply
and Services Operation
Petawawa Procurement
Building S-111, Rm C-114
101 Menin Rd. Garrison Petawawa
Petawawa
Ontario
K8H 2X3

Title - Sujet Dairy - RISO		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0107-16WS09/A		Date 2016-04-26
Client Reference No. - N° de référence du client W0107-2015WS1509		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier PET-5-43052 (903)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PET-903-1364		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2016-04-12
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-05-03		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Harrington, Mary-Lou		Buyer Id - Id de l'acheteur pet903
Telephone No. - N° de téléphone (613) 401-3643 ()	FAX No. - N° de FAX (613) 687-6656	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES – MODIFICATION 1

Produits laitiers, garnison Petawawa

La présente modification vise à apporter les changements suivants :

- 1) La date de clôture de l'offre à commandes est par la présente reportée au 3 mai 2016, à 14 h.
- 2) À l'annexe A – AJOUTER – Ne peut être remplacé par du lait congelé ou décongelé.
- 3) SUPPRIMER entièrement les articles suivants :

Article 25 et article 26

- 4) Apporter les changements aux articles indiqués, comme suit :

Article 29 – Supprimer 12 x 250 ml
Insérer 24 x 100 ml

Article 30 – Supprimer 12 x 250 ml
Insérer 24x 100 ml

Article 31 – Supprimer 12 x 250 ml
Insérer 24 x 100 ml

Article 32 – Supprimer 12 x 250 ml
Insérer 24 x 100 ml

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.